



RvT/2011/ADVIES-3

CAD/2011/AVIS-3

27/09/2011

Raad van de Tandheelkunde

Conseil de l'art dentaire relatif

**Advies betreffende de publiciteit
inzake mondverzorging**

**Avis relatif à la publicité pour les soins
buccodentaires**

**Directoraat-generaal Basisgezondheidszorg &
Crisisbeheer**

Gezondheidszorgberoepen
Raad voor Tandheelkunde
Victor Hortaplein 40, bus 10 - 1060 Brussel

www.health.fgov.be

**Direction générale Soins de Santé primaires &
Gestion de Crise**

Professions des Soins de Santé
Conseil de l'art dentaire
Place Victor Horta 40, bte 10 – 1060 Bruxelles

www.health.fgov.be

Raad van de Tandheekunde		Conseil de l'Art dentaire	
Voorstel van wet betreffende de publiciteit inzake mondverzorging		Proposition de loi relative à la publicité pour les soins buccodentaires	
RvT/2011/ADVIES-3	*27/09/2011*	CAD/2011/AVIS-3	

**Voorstel van wet betreffende de
publiciteit
inzake mondverzorging**

**Proposition de loi relative à la publicité
pour les soins buccodentaires**

Artikel 1.

Article 1^{er}.

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Raad van de Tandheekunde	Conseil de l'Art dentaire	
Voorstel van wet betreffende de publiciteit inzake mondverzorging	Proposition de loi relative à la publicité pour les soins buccodentaires	
RvT/2011/ADVIES-3	*27/09/2011*	CAD/2011/AVIS-3

Art. 2.

Voor de toepassing van deze wet wordt verstaan onder:

1° Reclame: iedere vorm van mededeling of handeling die rechtstreeks of onrechtstreeks tot doel heeft mondverzorging te bevorderen, ongeacht de daartoe aangewende plaats, drager of technieken;

2° Persoonlijke informatie: elke vorm van mededeling of handeling die er direct of indirect op gericht is, ongeacht de daartoe aangewende plaats, drager of technieken, de beroepsbeoefenaar bekend te maken, dan wel informatie te verstrekken over de aard of de kwaliteit van zijn beroepspraktijk;

3° Informatie die misleidend is: elke vorm van mededeling of handeling die op enigerlei wijze, daaronder begrepen de opmaak ervan, de personen tot wie ze zich richt of die ze aanbelangt misleidt, en door haar misleidende aard hun gedrag kan beïnvloeden, of die daardoor schade toebrengt of kan toebrengen aan een beoefenaar van de tandheekunde of aan de patiënten;

4° Informatie die vergelijkend is: elke vorm van mededeling of handeling waarbij een andere beoefenaar van de tandheekunde, dan wel een door een dergelijke beoefenaar geboden dienstverlening uitdrukkelijk of impliciet wordt genoemd;

5° Mondverzorging: het verzorgen of het doen verzorgen van aandoeningen, letsels of afwijkingen van de mond, van de tanden en van de omgevende weefsels, alle bewerkingen of handelingen, al dan niet uitgevoerd in de mond van de patiënten, die het behoud, de genezing, het herstellen, wijzigen of vervangen van het gebit en de omgevende weefsels op het oog hebben meer bepaald die welke behoren tot de preventieve, de curatieve of de esthetische tandheekunde, met inbegrip van de operatieve tandheekunde, de orthodontie en de mond-en tandprothese en implantaten, al of niet door middel van medische hulpmiddelen en alle handelingen die hieraan voorafgaan zoals de diagnose en prognose, eventuele nabehandelingen en het nemen van afdrukken.

Art. 2.

Pour l'application de la présente loi, on entend par :

1° publicité : toute forme de communication ou action qui vise, directement ou indirectement, à promouvoir les soins bucco-dentaires, quels que soient l'endroit, le support ou les techniques utilisées ;

2° information personnelle : toute forme de communication ou action qui vise, directement ou indirectement, quels que soient l'endroit, le support ou les techniques utilisés, à faire connaître le praticien ou à donner une information sur la nature ou de la qualité de sa pratique professionnelle ;

3° information trompeuse : toute forme de communication ou action qui, d'une manière quelconque, y compris par sa présentation, induit en erreur les personnes auxquelles elle s'adresse ou qu'elle touche et qui, en raison de son caractère trompeur, est susceptible d'affecter leur comportement ou qui, pour ces raisons, porte préjudice ou est susceptible de porter préjudice à un praticien de l'art dentaire ou aux patients;

4° information comparative : toute forme de communication ou action qui, explicitement ou implicitement, identifie un autre praticien de l'art dentaire ou un service offert par un tel praticien ;

5° les soins bucco-dentaires : soigner ou faire soigner les affections, lésions ou anomalies de la bouche, des dents et des tissus connexes, toutes interventions ou manipulations pratiquées dans la bouche des patients ou pas et ayant pour but de préserver, guérir, redresser, modifier ou remplacer l'organe dentaire et les tissus avoisinants qui relèvent de la dentisterie préventive, curative ou esthétique, y compris la dentisterie opératoire, de l'orthodontie et de la prothèse buccodentaire et les implants, par moyen de dispositifs médicaux ou pas et tous les traitements qui en précèdent comme le diagnostic et la prognose, des éventuels traitement ultérieurs et la prise d'imprimés.

Raad van de Tandheekunde		Conseil de l'Art dentaire	
Voorstel van wet betreffende de publiciteit inzake mondverzorging		Proposition de loi relative à la publicité pour les soins buccodentaires	
RvT/2011/ADVIES-3	*27/09/2011*	CAD/2011/AVIS-3	

Art. 3.

Niemand, al dan niet bevoegd om de tandheekunde uit te oefenen, mag in België enige directe of indirecte reclame maken voor mondverzorging.

Persoonlijke informatie met betrekking tot mondverzorging is toegelaten onder de in dit artikel en de in artikelen 5 en 6 bepaalde voorwaarden. Persoonlijke informatie dient waarheidsgetrouw, objectief, relevant, verifieerbaar, discreet en duidelijk te zijn. Die informatie mag niet misleidend of vergelijkend zijn en mag evenmin financiële argumenten aanwenden.

Art. 4.

Het is aan ieder verboden zijn beroepsactiviteit te presteren in een kabinet of een inrichting voor mondverzorging, waarvoor direct of indirect, zelfs buiten het nationaal grondgebied, enige reclame als bedoeld in het artikel 3 wordt gemaakt.

Art. 3.

Nul, qualifié ou non pour exercer l'art dentaire, ne peut se livrer directement ou indirectement en Belgique à quelque publicité que ce soit en matière de soins buccodentaires.

L'information personnelle relative aux soins buccodentaires est autorisée dans le respect des conditions prévues par le présent article et les articles 5 et 6. L'information personnelle doit être conforme à la réalité, objective, pertinente, vérifiable, discrète et claire. Cette information ne peut pas être trompeuse, comparative et ne peut utiliser d'arguments financiers.

Art. 4

Il est interdit à toute personne de prester son activité professionnelle dans un cabinet ou dans un établissement de soins buccodentaires dont on ferait directement ou indirectement, même en dehors du territoire national, de la publicité visée à l'article 3.

Raad van de Tandheekunde	Conseil de l'Art dentaire	
Voorstel van wet betreffende de publiciteit inzake mondverzorging	Proposition de loi relative à la publicité pour les soins buccodentaires	
RvT/2011/ADVIES-3	*27/09/2011*	CAD/2011/AVIS-3

Art. 5.

§1. Voor de bekendmaking aan het publiek, mag op het gebouw of op de toegangsweg naar het gebouw waar een beoefenaar van de tandheekunde zijn beroep uitoefent, slechts een individuele beroepsplaat staan van maximaal DIN A3-formaat, met een maximale grootte van 420 mm x 297 mm, met enkel de volgende informatie:

1) voornaam en naam van de beoefenaar van de tandheekunde die op dat adres zijn beroep uitoefent;

2) één van de bijzondere beroepstitels bepaald krachtens artikel 35ter van het koninklijk besluit nr. 78 van 10 november 1967 betreffende de uitoefening van de gezondheidszorgberoepen, verkregen overeenkomstig artikelen 35quater en 35sexies van hetzelfde koninklijk besluit.

Indien er een logo wordt aangebracht, dient dit binnen de toegelaten grootte van de beroepsplaat bedoeld in het eerste lid van huidig artikel te gebeuren.

Art. 5.

§1^{er}. Pour l'annonce au public, n'est autorisée, sur l'immeuble ou la voie d'accès à l'immeuble dans lequel un praticien de l'art dentaire exerce sa profession, que l'apposition d'une plaque professionnelle individuelle qui ne mentionne que les informations suivantes dans un format DIN-A3 maximum, avec une taille maximale de 420 mm x 297 mm :

1) prénom et nom du praticien de l'art dentaire exerçant à cette adresse;

2) un des titres professionnels particuliers fixés en vertu de l'article 35ter de l'arrêté royal n° 78 du 10 novembre 1967 relatif à l'exercice des professions des soins de santé, obtenu conformément aux articles 35quater et 35sexies du même arrêté royal.

Si un logo est utilisé, celui-ci doit être repris dans la taille permise de la plaque professionnelle visée dans l'alinéa premier du présent article.

Raad van de Tandheekkunde	Conseil de l'Art dentaire	
Voorstel van wet betreffende de publiciteit inzake mondverzorging	Proposition de loi relative à la publicité pour les soins buccodentaires	
RvT/2011/ADVIES-3	*27/09/2011*	CAD/2011/AVIS-3

§2. Het aanbrengen op of in het gebouw of op de toegangsweg naar het gebouw waar een beoefenaar van de tandheekkunde zijn beroep uitoefent van een informatieplaat ter aanvulling van de beroepsplaat, van maximaal DIN A2-formaat, met een maximale grootte van 594 mm x 420 mm, wordt toegelaten. Op deze plaat mogen enkel volgende gegevens worden vermeld:

- 1) de naam en de bijzondere beroepstitel bedoeld in § 1, eventueel aangevuld met één of meer vermeldingen uit een lijst die door de Koning zal bepaald worden op voorstel van de Raad van de Tandheekkunde
- 2) de consultatiedagen en -uren;
- 3) de communicatiekanalen van de wachtdienst;
- 4) eventueel, de mededeling: "enkel op afspraak";
- 5) de communicatiekanalen: telefoonnummer, faxnummer en /of e-mailadres;
- 6) de bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu geregistreerde communicaties op het internet.

Indien er een logo wordt aangebracht, dient dit binnen de toegelaten grootte van de informatieplaat bedoeld in het eerste lid van huidige paragraaf te gebeuren.

§2. L'apposition sur ou dans l'immeuble, ou sur la voie d'accès à l'immeuble dans lequel un praticien de l'art dentaire exerce sa profession, d'un panneau d'information en complément de la plaque professionnelle, dans un format DIN-A2 maximum, avec une taille maximale de 594 mm x 420 mm, est autorisée. Seules les données suivantes peuvent être mentionnées sur ce panneau :

- 1) Le nom et le titre professionnel particulier visé au paragraphe 1er, éventuellement complété par une ou plusieurs mentions de la liste fixée par le Roi sur proposition du Conseil de l'Art dentaire ;
- 2) les jours et heures de consultations ;
- 3) les moyens de communication pour le service de garde ;
- 4) éventuellement, la communication : « uniquement sur rendez-vous » ;
- 5) les moyens de: numéro de téléphone, numéro de fax et/ou adresse e-mail ;
- 6) les communications sur internet enregistrées auprès du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

Si un logo est utilisé, celui-ci doit être repris dans la taille permise du panneau d'information visé dans l'alinéa premier du présent paragraphe.

Raad van de Tandheekunde	Conseil de l'Art dentaire	
Voorstel van wet betreffende de publiciteit inzake mondverzorging	Proposition de loi relative à la publicité pour les soins buccodentaires	
RvT/2011/ADVIES-3	*27/09/2011*	CAD/2011/AVIS-3

§3. Als de beroepsactiviteit wordt uitgeoefend in het kader van een groepspraktijk, binnen een onderneming of binnen een verzorgingsinstelling, moet de informatieplaat bedoeld in paragraaf 2 van huidig artikel ook de naam en de juridische structuur van de groepspraktijk, de onderneming of de verzorgingsinstelling vermelden. Deze naam mag het publiek niet misleiden en daarom enkel verwijzen naar de vermeldingen bepaald in §1, 2) en §2, 1).

§4. De individuele beroepsplaat en de informatieplaat mogen enkel worden verlicht met het doel deze leesbaar te maken.

§3. Si l'activité professionnelle est exercée dans le cadre d'une pratique de groupe, au sein d'une entreprise ou au sein d'un établissement de soins, la plaque d'information visée au paragraphe 2 du présent article doit également mentionner le nom et la structure juridique de la pratique de groupe, de l'entreprise ou de l'établissement de soins. La dénomination ne peut pas induire le public en erreur et ne peut dès lors faire référence qu'à mentions visées en §1, 2) et § 2, 1).

§4. La plaque professionnelle individuelle et le panneau d'information ne peuvent être illuminés que dans le seul but de les rendre lisibles.

Raad van de Tandheekkunde		Conseil de l'Art dentaire	
Voorstel van wet betreffende de publiciteit inzake mondverzorging		Proposition de loi relative à la publicité pour les soins buccodentaires	
RvT/2011/ADVIES-3	*27/09/2011*	CAD/2011/AVIS-3	

Art. 6.

§1. Elke beoefenaar van de tandheekkunde, elke verzorgingsinstelling of een groep van samenwerkende tandartsen, mag een website maken of laten maken, of een niet publicitaire melding, beperkt tot de vermeldingen bepaald in artikel 5, § 1, laten opnemen in telefoonboeken of professionele lijsten waarin tandheekkundigen zijn opgenomen ten behoeve van het publiek, steeds met als enig doel het publiek te informeren inzake zijn tandheekkundige beroepsactiviteit.

Op de website mogen enkel de volgende gegevens worden vermeld:

- 1) de naam en voornaam van de beoefenaar(s) van de tandheekkunde;
- 2) de vermeldingen bepaald in artikel 5, § 2, 1)
- 3) vermeldingen die de communicatie, de bereikbaarheid en de relaties tussen de beroepsbeoefenaar en zijn patiënten vergemakkelijken;
- 4) consultatiedagen en -tijden;
- 5) de routebeschrijving naar het kabinet;
- 6) een recente pasfoto van de tandheekkundige overeenkomstig de vereiste normen voor het opmaken van officiële identiteitsdocumenten;
- 7) de juridische structuur van de praktijk of de instelling
- 8) De domeinnaam van de website mag niet wervend of misleidend zijn.

Art. 6.

§1^{er}. Tout praticien de l'art dentaire, tout établissement de soins ou toute collaboration de dentistes peut créer ou faire créer un site internet ou faire figurer une mention non publicitaire, limitée aux mentions visées dans l'article 5, § 1^{er} dans des bottins téléphoniques ou des listes professionnelles ou des dentistes sont repris dedans à l'intention du public, qui n'a d'autre but que d'informer le public de son activité professionnelle dentaire.

Seules les données suivantes peuvent être mentionnées sur ce site :

- 1) le(s) nom(s) et prénom(s) du/des praticiens de l'art dentaire ;
- 2) les mentions visées à l'article 5, § 2, 1)
- 3) les mentions qui facilitent la communication, l'accessibilité et les relations du praticien avec ses patients ;
- 4) les jours et heures de consultations ;
- 5) l'itinéraire vers le cabinet dentaire ;
- 6) une photo d'identité récente conforme aux normes exigées pour l'élaboration de documents d'identité officiels ;
- 7) la structure juridique du cabinet ou de l'institution.
- 8) le nom du domaine du site web ne peut être racoleur ou trompeur

Raad van de Tandheekunde		Conseil de l'Art dentaire	
Voorstel van wet betreffende de publiciteit inzake mondverzorging		Proposition de loi relative à la publicité pour les soins buccodentaires	
RvT/2011/ADVIES-3	*27/09/2011*	CAD/2011/AVIS-3	

§2. Elke andere vermelding zoals bijvoorbeeld de resultaten van de onderzoeken en de behandelingen, en foto's die werden genomen vóór en na de tandheelkundige behandeling of de getuigenis van een patiënt, mogen niet worden gebruikt;

§3. De informatie mag niet aanzetten tot overbodige behandelingen en onderzoeken.

§4. Het geven van preventie-advies en voorlichtings- en opsporingscampagnes moeten wetenschappelijk gestaafd worden

§5. De beoefenaars van de tandheekunde die, individueel of in het kader van een vereniging of een vennootschap over een website beschikken, moeten de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu hiervan op de hoogte brengen.

§6. De bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu geregistreerde website moet worden onderhouden en moet het voorwerp uitmaken van passende beveiligingsmaatregelen. De beoefenaar van de tandheekunde is verantwoordelijk voor de gegevens op de site.

§7. De bepalingen van deze wet gelden onverminderd de toepassing van de wet van 22 augustus 2002 betreffende de patiëntenrechten voor zover die betrekking heeft op informatie over handelingen als bedoeld in deze wet.

§2. Toute autre mention comme par exemple les résultats d'examens et de traitements et les photos prises antérieurement et postérieurement à un acte dentaire, ou le témoignage de patients, ne peuvent pas être utilisés.

§3. L'information ne peut pas inciter à pratiquer des examens et traitements superflus.

§4. Les conseils de prévention et les campagnes d'information et de dépistage doivent être scientifiquement étayés.

§5. Les praticiens de l'art dentaire qui, individuellement ou dans le cadre d'une association ou d'une société, disposent d'un site internet doivent le signaler auprès du le Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement.

§6. Les sites web signalés auprès du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement doivent être maintenu et faire l'objet mesures de sécurités suffisantes. Le praticien de l'art dentaire est responsable des données de ce site web.

§7. Les dispositions de la présente loi ne portent pas préjudice à l'application de la loi du 22 août 2002 relative aux droits du patient dans la mesure où elle vise l'information portant sur des actes relevant de la présente loi.

Raad van de Tandheelkunde		Conseil de l'Art dentaire	
Voorstel van wet betreffende de publiciteit inzake mondverzorging		Proposition de loi relative à la publicité pour les soins buccodentaires	
RvT/2011/ADVIES-3	*27/09/2011*	CAD/2011/AVIS-3	

Art. 7

Overtreding van het bepaalde in deze wet wordt gestraft met een geldboete van € 500 tot € 1000. Bij samenloop van twee of meer inbreuken worden de geldboeten samengevoegd, zonder dat zij nochtans het dubbel van het hierboven bepaalde maximum mogen overschrijven.

Bij herhaling binnen twee jaar na de laatste veroordeling wegens overtreding van bedoelde artikelen wordt de geldboete verdubbeld en wordt een gevangenisstraf van acht dagen tot één maand uitgesproken.

Wanneer de overtreder een tot het beoefenen van de tandheelkunde gerechtigd persoon is, legt de rechter bovendien verbod op dit beroep uit te oefenen gedurende een tijdvak van één tot twee maanden. Bij herhaling binnen de twee jaar wordt deze termijn gebracht op drie maanden tot zes maanden.

Onverminderd de in dit artikel bepaalde strafbepalingen kan de ambtenaar daartoe aangesteld door de Koning binnen de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, een administratieve geldboete opleggen aan wie artikel 3 overtreedt.

Art. 8.

De beoefenaar van de tandheelkunde die de tandheelkunde blijft beoefenen tijdens de krachtens artikel 7, derde lid, opgelegde verbodsperiode wordt gestraft met een gevangenisstraf van één maand tot drie maanden. De geneesmiddelen, toestellen, instrumenten die gediend hebben of bestemd zijn om het beroep uit te oefenen worden verbeurd verklaard, zelfs wanneer zij het eigendom niet zijn van de overtreder.

Art. 7

Les infractions aux dispositions de la présente loi sont punies d'une amende de 500 € à 1000 €. En cas de concours de deux infractions ou plus, les amendes sont cumulées sans qu'elles puissent toutefois excéder le double du maximum fixé ci-avant.

En cas de récidive dans les deux ans de la dernière condamnation pour infraction aux articles visés, l'amende est doublée et une peine d'emprisonnement de huit jours à un mois est prononcée.

Si le contrevenant est une personne habilitée à exercer l'art dentaire, le juge prononce en outre l'interdiction de pratiquer pendant une période d'un à deux mois. En cas de récidive dans les deux ans, cette durée est portée de trois mois à six mois.

Sans préjudice des sanctions du présent article, le fonctionnaire désigné à cette fin par le Roi au sein du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement peut infliger une amende administrative à celui qui enfreint l'article 3.

Art. 8

Le praticien de l'art dentaire qui continue à exercer l'art dentaire pendant la durée de l'interdiction infligée en vertu de l'article 7, alinéa 3, est puni d'un emprisonnement d'un mois à trois mois. Les médicaments, appareils et instruments qui ont servi ou sont destinés à l'exercice de la profession sont confisqués, même s'ils ne sont pas la propriété du contrevenant.

Raad van de Tandheekunde		Conseil de l'Art dentaire	
Voorstel van wet betreffende de publiciteit inzake mondverzorging		Proposition de loi relative à la publicité pour les soins buccodentaires	
RvT/2011/ADVIES-3	*27/09/2011*	CAD/2011/AVIS-3	

Art. 9

§1. Artikel 6 van de wet van 2 augustus 2002 betreffende de misleidende of vergelijkende reclame, de onrechtmatige bedingen en de op afstand gesloten overeenkomsten inzake vrije beroepen is niet van toepassing op de reclame zoals bedoeld in artikel 3 van deze wet.

§2. Deze wet is niet van toepassing op reclame voor geneesmiddelen toegediend in het kader van mondverzorging.

Art. 10.

§1. De wet van 15 april 1958 betreffende de publiciteit inzake tandverzorging wordt opgeheven.

§2. Artikel 8quinquies van het koninklijk besluit van 1 juni 1934 houdende reglement op de beoefening der tandheekunde wordt opgeheven.

Art. 9

§1^{er}. L'article 6 de la loi du 2 août 2002 relative à la publicité trompeuse et à la publicité comparative, aux clauses abusives et aux contrats à distance en ce qui concerne les professions libérales, ne sont pas applicables à la publicité visée à l'article 3 de la présente loi.

§2. La présente loi n'est pas applicable à la publicité pour les médicaments administrés dans le cadre des soins buccodentaires.

Art. 10

§1^{er}. La loi du 15 avril 1958 relative à la publicité en matière de soins dentaires est abrogée.

§2. L'article 8quinquies de l'arrêté royal du 1^{er} juin 1934 réglementant l'exercice de l'art dentaire sont abrogés.



Aurélie Somer

Voorzitster van de Raad van de Tandheekunde

Présidente du Conseil de l'Art dentaire